

11th English New Course NBF: EnglishKeys Academy**Chapter 01: Family Values in Pakistan****پاکستان میں خاندانی اقدار**

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Bond	بندھن، تعلق	tie, connection, link	separation, break
Strengthens	مضبوط کرتا ہے	reinforces, supports, boosts	weakens, undermines
Tenets	اصول	beliefs, principles, doctrines	denial, disbelief
Selflessness	بے غرضی	altruism, generosity	selfishness, egoism
Injunctions	احکامات	directives, orders, commands	disobedience, defiance
Perish minded	مرنے کے قریب ذہنیت	frail-minded, weak, forgetful	sharp-minded, stable
Universal	آفاقی	global, common, all-encompassing	limited, exclusive
Essential	لازمی	vital, necessary, fundamental	optional, trivial

In Pakistan, family is a "bond of relationships", which strengthens the relationships of a family. Family members love and respect each other without any expectations.

The tenets of Islam further strengthen this bond. The existing family ties, based on selflessness, are well watered by the injunctions of Islam. According to Islam, we must look after the parents, especially in their old age, when they are gone perish minded. It can be said that universal teachings of our religion are the essential part of our family values.

پاکستان میں خاندان ایک "رشتہ دارانہ بندھن" ہے، جو خاندان کے تعلقات کو مضبوط بناتا ہے۔ خاندان کے افراد بغیر کسی توقع کے ایک دوسرے سے محبت کرتے ہیں اور عزت دیتے ہیں۔ اسلام کے اصول اس بندھن کو مزید مضبوط بناتے ہیں۔ موجودہ خاندانی رشتے، جو بے غرضی پر مبنی ہیں، اسلام کی ہدایات سے خوب پروان چڑھتے ہیں۔ اسلام کے مطابق، ہمیں اپنے والدین کی دیکھ بھال کرنی چاہیے، خاص طور پر ان کے بڑھاپے میں، جب ان کی ذہنی حالت کمزور ہو جائے۔ یہ کہا جاسکتا ہے کہ ہمارے مذہب کی آفاقی تعلیمات ہماری خاندانی اقدار کا بنیادی حصہ ہیں۔

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Joint family	مشترکہ خاندان	extended family, large family	nuclear family
Customs	رسم و رواج	traditions, practices, norms	innovation, deviation
Traditions	روایات	heritage, culture	modernism, novelty
Influencing	اثر انداز ہونا	affecting, shaping, altering	neglecting, ignoring
Thrive	ترقی کرنا، پھلنا پھولنا	flourish, prosper, grow	wither, decline
Utilize	استعمال کرنا	use, apply, employ	waste, ignore
Supportive	معاون	helpful, encouraging, caring	critical, unsupportive

People in Pakistan mostly follow the joint family system and live their lives with their parents. They give much respect to their customs and traditions and pay due attention to family values. The value of a strong family system has played an important role in influencing an individual's way of living, social role, choice of profession and decision-making. A strong family unit creates a safe, positive and supportive place for all members to thrive in. They are able to utilize resources and live together in a fairly healthy manner.

Written by: **Naeem Haider, Director EnglishKeys Academy**

(M.Phil. English (gold medal), M.A English (Silver medal), MA TEFL, B.Ed. M.A. Urdu, M.A. Islamiyat, EMI (UK), TEYL (USA))

For regular classes, individual coaching, notes and crash courses, contact EnglishKeys Academy at **+92 311 1537563**

پاکستان میں لوگ زیادہ تر مشترکہ خاندانی نظام کی پیروی کرتے ہیں اور اپنے والدین کے ساتھ زندگی گزارتے ہیں۔ وہ اپنی روایات اور رسم و رواج کو بہت عزت دیتے ہیں اور خاندانی اقدار پر بھرپور توجہ دیتے ہیں۔ ایک مضبوط خاندانی نظام نے فرد کی طرز زندگی، سماجی کردار، پیشہ کے انتخاب اور فیصلہ سازی پر اہم اثر ڈالا ہے۔ ایک مضبوط خاندانی اکائی تمام افراد کے لیے ایک محفوظ، مثبت اور معاون جگہ فراہم کرتی ہے جہاں وہ ترقی کر سکیں۔ وہ وسائل کو استعمال کرنے اور ایک صحتمند طریقے سے اکٹھے رہنے کے قابل ہوتے ہیں۔

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Respect	احترام	honor, regard, admiration	disrespect, insult
Beacon	روشنی کا مینار، رہنما	guide, light, signal	darkness, confusion
Reverence	عقیدت	veneration, admiration	disdain, disrespect
Authoritative	بااختیار	commanding, powerful	submissive, powerless
Skills	مہارتیں	abilities, expertise	inabilities, weaknesses
Role models	نمونہ شخصیات	examples, idols	bad examples, failures
Guidance	رہنمائی	direction, leadership	misguidance, confusion

Each member of a Pakistani family has respect for the elder family members. The grandparents form a central beacon in a traditional Pakistani family. They are treated with reverence and hold an authoritative place. They work together with other elder family members to solve problems and pass their skills and experiences to the next generation. They are good "role models" and are looked upon as the primary source of guidance. Accordingly, they are provided with care and support from their family members.

پاکستانی خاندان کا ہر فرد بزرگوں کا احترام کرتا ہے۔ داد، دادی یا نانا، نانی ایک روایتی پاکستانی خاندان میں مرکزی رہنمائی کا ذریعہ ہوتے ہیں۔ ان سے انتہائی عقیدت کے ساتھ پیش آیا جاتا ہے اور ان کا مقام بااختیار ہوتا ہے۔ وہ دیگر بزرگوں کے ساتھ مل کر مسائل حل کرتے ہیں اور اپنی مہارت و تجربات نئی نسل کو منتقل کرتے ہیں۔ وہ اچھے "رول ماڈل" ہوتے ہیں اور رہنمائی کا بنیادی ذریعہ سمجھے جاتے ہیں۔ اسی لیے انہیں اپنے خاندان کے افراد کی طرف سے مکمل دیکھ بھال اور حمایت دی جاتی ہے۔

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Guardians	نگہبان	protectors, defenders, caretakers	attackers, threats
Well-being	فلاح و بہبود	welfare, health, safety	misery, suffering
Unquestioned	بغیر سوال کیے	undisputed, accepted, unchallenged	challenged, disputed
Financial burden	مالی بوجھ	economic pressure, cost	financial ease, relief
Jealousy	حسد	envy, resentment, spite	goodwill, kindness
Prosper	خوشحال ہونا	succeed, flourish, grow	fail, suffer
Thrive	ترقی کرنا، پھلنا	bloom, flourish, prosper	wither, decline

The male members of the family are generally considered to be the guardians of the family and play a significant role for the well-being of their family. The major decisions, in the family, are taken by them and their words go unquestioned. Their dream is to support their family members and work for their social and financial well-being. When all the male members work together and contribute equally to the family, the financial burden is minimized and the elements of jealousy and evil also remain under control. The family members are able to prosper and thrive together.

خاندان کے مرد افراد کو عموماً خاندان کا نگہبان سمجھا جاتا ہے اور وہ خاندان کی بھلائی کے لیے اہم کردار ادا کرتے ہیں۔ خاندان میں بڑے فیصلے انہی کی طرف سے کیے جاتے ہیں اور ان کے الفاظ کو چیلنج نہیں کیا جاتا۔ ان کا خواب ہوتا ہے کہ وہ اپنے خاندان کے افراد کی مدد کریں اور ان کی سماجی و مالی بھلائی کے لیے کام کریں۔ جب خاندان کے تمام مرد افراد اکٹھے کام کرتے ہیں اور مساوی طور پر حصہ ڈالتے ہیں تو مالی بوجھ کم ہو جاتا ہے اور حسد اور برائی جیسے عناصر بھی قابو میں رہتے ہیں۔ خاندان کے افراد خوشحالی اور ترقی کے ساتھ آگے بڑھتے ہیں۔

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Share	بانٹنا	distribute, exchange	keep, withhold

Written by: **Naeem Haider, Director EnglishKeys Academy**

(M.Phil. English (gold medal), M.A English (Silver medal), MA TEFL, B.Ed. M.A. Urdu, M.A. Islamiyat, EMI (UK), TEYL (USA)

For regular classes, individual coaching, notes and crash courses, contact EnglishKeys Academy at +92 311 1537563

Elders	بزرگ	seniors, older people	youngsters, minors
Set the tone	ماحول قائم کرنا	initiate, establish, influence	ignore, disrupt
Responsibilities	ذمہ داریاں	duties, tasks, obligations	carelessness, negligence
Chores	گھریلو کام	tasks, household jobs, duties	leisure, idleness
Grooming	تربیت، نشوونما	upbringing, development, training	neglect, ignorance
Entire world	پوری دنیا	everything, whole life	nothing, unimportant thing

In joint family units all the family members live together and share joys and sorrows with each other. The elders, in the family, set the tone by reaching out to their friends and community and teach their children the importance of doing the same. All the female members of the family handle jointly the household responsibilities and support each other in the household chores. As children spend most of their time under their custody, the entire grooming of children is also done by them. Women consider their family as their entire world and jointly fulfill their family needs and wants.

مشترکہ خاندانوں میں تمام افراد ایک ساتھ رہتے ہیں اور خوشیاں و غم ایک دوسرے کے ساتھ بانٹتے ہیں۔ خاندان کے بزرگ اپنے دوستوں اور برادری سے روابط قائم کر کے مثال قائم کرتے ہیں اور اپنے بچوں کو بھی یہی سکھاتے ہیں۔ خاندان کی تمام خواتین مشترکہ طور پر گھریلو ذمہ داریاں سنبھالتی ہیں اور گھریلو کاموں میں ایک دوسرے کی مدد کرتی ہیں۔ چونکہ بچے زیادہ تر ان کے زیر نگرانی وقت گزارتے ہیں، اس لیے ان کی مکمل تربیت بھی خواتین ہی کرتی ہیں۔ خواتین اپنے خاندان کو اپنی ساری دنیا سمجھتی ہیں اور مشترکہ طور پر خاندان کی ضروریات اور خواہشات کو پورا کرتی ہیں۔

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Gifts from Allah	اللہ کا انعام	blessings, divine gifts	curse, punishment
Basic beliefs	بنیادی عقائد	fundamentals, tenets	doubts, disbelief
Transferred	منتقل کیے گئے	passed on, delivered	withheld, retained
Honour	عزت دینا	respect, esteem	disrespect, insult
Well thought-out	سوچ سمجھ کر کیا گیا	planned, deliberate	impulsive, careless
Supportive	معاون	helpful, encouraging	obstructive, critical
Moral and emotional	اخلاقی اور جذباتی	ethical and psychological	immoral and indifferent

At the same time, the families in Pakistan never fail to look at children in the family as "gifts from Allah." All the elder family members are responsible for teaching the children the basic beliefs of religion. Family values, customs and traditions are also transferred to children by their elders, and they are also taught to respect and honour their elders. The children watch their parents taking care of their grandparents and also make well thought-out decisions over the years. This role guides the children to be supportive and good decision-makers. Among the children of strong families, the moral and emotional problems are lesser. They tend to go on to have strong, healthy families of their own, having learned examples from their elders.

اسی دوران، پاکستان میں خاندان اپنے بچوں کو "اللہ کا انعام" سمجھتے ہیں کبھی ناکام نہیں ہوتے۔ تمام بڑے خاندان کے افراد بچوں کو مذہب کے بنیادی عقائد سکھانے کے ذمہ دار ہوتے ہیں۔ خاندانی اقدار، رسم و رواج بھی بچوں کو ان کے بڑوں کے ذریعے منتقل کیے جاتے ہیں، اور انہیں اپنے بڑوں کی عزت اور احترام سکھایا جاتا ہے۔ بچے دیکھتے ہیں کہ ان کے والدین اپنے والدین کی خدمت کر رہے ہیں اور وقت کے ساتھ ساتھ سوچ سمجھ کر فیصلے کرتے ہیں۔ یہ کردار بچوں کی رہنمائی کرتا ہے کہ وہ معاون اور اچھے فیصلہ ساز بنیں۔ مضبوط خاندانوں کے بچوں میں اخلاقی اور جذباتی مسائل کم ہوتے ہیں۔ وہ اپنی مثالیں اپنے بڑوں سے سیکھ کر خود بھی مضبوط اور صحت مند خاندان بناتے ہیں۔

Word	Meaning	Synonyms	Antonyms
Dreamlike	خواب جیسا	ideal, unreal, wonderful	harsh, realistic
Cohesive	مربوط، یکجا	united, connected, integrated	fragmented, disjointed

Written by: **Naeem Haider, Director EnglishKeys Academy**

(M.Phil. English (gold medal), M.A English (Silver medal), MA TEFL, B.Ed. M.A. Urdu, M.A. Islamiyat, EMI (UK), TEYL (USA)

For regular classes, individual coaching, notes and crash courses, contact EnglishKeys Academy at +92 311 1537563

Overshadow	چھٹا جانا، دبانا	dominate, darken, cloud	highlight, illuminate
Avert	روکنا، بچنا	prevent, avoid, ward off	allow, permit
Dangers	خطرات	threats, risks, perils	safety, security
Bitter phenomena	تلخ حالات، ناگوار واقعات	harsh events, unpleasant realities	pleasant events, blessings
Rarely	شاذ و نادر	seldom, infrequently	often, frequently

Our family values look to us dreamlike, and we thank Almighty, for we are tied into a cohesive whole of the family system. Sometimes, poverty and other problems happen to overshadow some of our family units, but, with the role of the state and education of the people, we can easily avert these dangers. Nevertheless, such bitter phenomena are rarely found.

ہمیں اپنی خاندانی اقدار خواب جیسی محسوس ہوتی ہیں، اور ہم اللہ تعالیٰ کا شکر ادا کرتے ہیں کہ ہم خاندانی نظام کے ایک مربوط ڈھانچے میں جڑے ہوئے ہیں۔ بعض اوقات غربت اور دیگر مسائل ہمارے کچھ خاندانی یونٹس کو متاثر کرتے ہیں، لیکن ریاست کے کردار اور عوام کی تعلیم کے ذریعے ہم ان خطرات کو آسانی سے روک سکتے ہیں۔ تاہم، ایسے تلخ حالات شاذ و نادر ہی پائے جاتے ہیں۔

Word	Meaning	Synonyms	Antonyms
Tersely	اختصار سے	briefly, concisely, shortly	elaborately, wordily
Absorb	جذب کرنا	adopt, embrace, accept	reject, repel
Regard	احترام، عزت	esteem, consideration, honor	disregard, disrespect
Objective	مقصد	goal, aim, purpose	aimlessness, purposelessness
Usual	معمول کا	common, typical, routine	rare, unusual
Prospering	ترقی یافتہ، خوشحال	flourishing, thriving, advancing	declining, failing
Successful nation	کامیاب قوم	strong country, united state	failed state, disintegrated nation

Tersely, in Pakistan, people absorb the traditional and cultural family values, and they demonstrate respect and regard to their elders. People's main objective is "living together, growing together and surviving together". Here, giving physical and emotional support is quite usual in a joint family system. This leads to a happy, healthy and prospering family which benefits the society as a whole. It is said that one good family builds a good community, then all good communities build a good society and at the end all good societies jointly make a successful nation.

مختصراً، پاکستان میں لوگ روایتی اور ثقافتی خاندانی اقدار کو جذب کرتے ہیں اور اپنے بزرگوں کو عزت اور احترام دیتے ہیں۔ لوگوں کا بنیادی مقصد ہے: "اکٹھے رہنا، اکٹھے ترقی کرنا اور اکٹھے زندہ رہنا"۔ یہاں جسمانی اور جذباتی تعاون دینا مشترکہ خاندانی نظام میں ایک عام بات ہے۔ اس سے ایک خوشحال، صحتمند اور ترقی پانے والا خاندان وجود میں آتا ہے جو مجموعی طور پر معاشرے کو فائدہ پہنچاتا ہے۔ کہا جاتا ہے کہ ایک اچھا خاندان ایک اچھی برادری بناتا ہے، پھر اچھی برادریاں ایک اچھا معاشرہ بناتی ہیں اور آخر میں تمام اچھے معاشرے مل کر ایک کامیاب قوم تشکیل دیتے ہیں۔

Written by: **Naeem Haider, Director EnglishKeys Academy**

(M.Phil. English (gold medal), M.A English (Silver medal), MA TEFL, B.Ed. M.A. Urdu, M.A. Islamiyat, EMI (UK), TEYL (USA))

For regular classes, individual coaching, notes and crash courses, contact EnglishKeys Academy at **+92 311 1537563**

11th English New Course NBF: EnglishKeys Academy

Chapter 02: Shooting Stars

Most clear, dark nights you can see a shooting star, as we call it, if you keep looking. Those shooting stars are meteors. They are points of light that suddenly appear in the sky, like distant stars, race across the darkness, usually towards the horizon, and disappear.

زیادہ تر صاف اور تاریک راتوں میں، اگر آپ مسلسل آسمان کو دیکھتے رہیں، تو آپ کو ایک "شہاب ثاقب" دکھائی دے گا، جیسا کہ ہم اسے کہتے ہیں۔ یہ شہاب ثاقب دراصل "میٹئرز" ہوتے ہیں۔ یہ روشنی کے چھوٹے نقطے ہوتے ہیں جو اچانک آسمان میں نمودار ہوتے ہیں، دور دراز ستاروں کی طرح دکھائی دیتے ہیں، تاریکی میں دوڑتے ہوئے عموماً افق کی طرف جاتے ہیں اور پھر غائب ہو جاتے ہیں۔

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Shooting star	شہاب ثاقب	meteor, falling star	—
Meteors	شہابیہ، آسمانی پتھر	space rocks, fireballs	—
Distant	دور	far, remote	near, close
Horizon	افق	skyline, edge	zenith, overhead
Disappear	غائب ہو جانا	vanish, fade	appear, emerge

For a long time, nobody knew what a meteor was but finally those who studied stars and the sky decided that a meteor was a piece of a comet that exploded long ago. Those pieces are still wandering about the universe in huge, looping paths that follow the original comet's orbit. There are uncounted pieces of such comets out there in the depths of space. Periodically clusters of them come close to the earth's orbit, or path around the sun. Most meteors are small, probably only a few inches in diameter, but when they enter the earth's atmosphere the friction makes them white-hot. Then they look big as stars streaking across the darkness.

کافی عرصے تک کوئی نہیں جانتا تھا کہ میٹئرز کیا ہے، لیکن آخر کار ان لوگوں نے جو ستاروں اور آسمان کا مطالعہ کرتے تھے، فیصلہ کیا کہ میٹئرز دراصل ایک دمدار ستارے (کومیٹ) کا ٹکڑا ہوتا ہے جو بہت پہلے پھٹ گیا تھا۔ یہ ٹکڑے ابھی بھی کائنات میں بہت بڑے، گھومتے ہوئے راستوں میں سفر کر رہے ہیں جو اصل کومیٹ کے مدار کی پیروی کرتے ہیں۔ ایسی دمدار ستاروں کے بے شمار ٹکڑے خلا کی گہرائیوں میں موجود ہیں۔ وقتاً فوقتاً ان کے جھرمٹ زمین کے مدار کے قریب آ جاتے ہیں، جو سورج کے گرد اس کا راستہ ہے۔ زیادہ تر میٹئرز چھوٹے ہوتے ہیں، شاید صرف چند انچ کے، لیکن جب وہ زمین کے ماحول میں داخل ہوتے ہیں تو رگڑ انہیں سفید گرم کر دیتی ہے۔ تب وہ تاریکی میں چمکتے ستاروں کی طرح بڑے نظر آتے ہیں۔

Word	Meaning in Urdu	Synonyms	Antonyms
Comet	دمدار ستارہ	celestial body, icy body	—
Exploded	پھٹا	burst, blew up	formed, gathered
Wandering	بھٹکنا، سفر کرنا	drifting, roaming	staying, fixed
Looping paths	گھومتی راہیں	circular routes, orbits	straight paths
Orbit	مدار	revolution, trajectory	deviation, chaos
Atmosphere	فضاء	air layer, sky	space, vacuum
Friction	رگڑ	resistance, abrasion	smoothness, slipperiness
White-hot	بہت گرم، سفید تپش والی	blazing, fiery	cold, frozen
Streaking	تیزی سے گزرنا	shooting, flashing	still, static

Written by: **Naeem Haider, Director EnglishKeys Academy**

(M.Phil. English (gold medal), M.A English (Silver medal), MA TEFL, B.Ed. M.A. Urdu, M.A. Islamiyat, EMI (UK), TEYL (USA)

For regular classes, individual coaching, notes and crash courses, contact EnglishKeys Academy at **+92 311 1537563**